



第六十二届会议

议程项目 139

起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫
境内所犯严重违反国际人道主义法
行为负责者的国际法庭经费的筹措

前南斯拉夫问题国际法庭 2006-2007 两年期第二次执行情况 报告

秘书长的报告

摘要

前南斯拉夫问题国际法庭 2006-2007 两年期预算第二次执行情况报告，是按照大会第 61/242 号决议的要求提出的。本报告载列了 2006-2007 两年期预计最终支出的估计数，考虑到了与第一次执行报告 (A/61/585) 所作假设相比通货膨胀和汇率参数的变动以及生活费调整，估计数已经大会第六十一届会议审查，并成为两年期订正批款和收入估计数的依据。

订正后的所需资源比 2006-2007 两年期订正批款增加毛额 22 405 400 美元 (净额 19 106 900 美元)。所需资源的增加部分包括汇率浮动和通货膨胀的共同影响 (毛额 16 998 000 美元 (净额 16 242 100 美元))，大会第 61/263 号决议核准的标准化出入控制项目授权承付款 (1 500 000 美元)，以及员额占用和其他变动方面的增加 (毛额 3 907 400 美元 (净额 1 364 800 美元))。

请大会把前南斯拉夫问题特别法庭特别账户的 2006-2007 两年期批款订正为毛额 348 979 300 美元 (净额 316 237 400 美元)。



一. 引言

1. 前南斯拉夫问题国际法庭预算第二次执行情况报告，旨在报告两年期所需资源最终数额的估计数。确定估计数的依据是：两年期头 20 个月的实际支出、最后四个月的预计所需资源，以及与第一次执行情况报告（A/61/585）所作假设相比通货膨胀和汇率变动以及生活费调整。估计数已经大会第六十一届会议审查，并已成为 2006-2007 两年期订正批款的依据。

2. 特别法庭的活动以审判为依据，因此所需资源大多与审判活动的速度相关。

二. 对所需资源净额变动的解释

3. 本报告所列拟议估计数显示，比大会第 61/242 号决议核准的订正批款增加毛额 22 405 400 美元（净额 19 106 900 美元）。国际法庭 2006-2007 两年期预计变动的分布情况以及拟议的最后批款，见下表 1 和表 2。

表 1

按构成部分和主要决定因素开列的最后所需资源估计数

（单位：千美元）

构成部分	2006-2007 年 订正批款	预计变动				共计	2006-2007 年 拟议最后批款
		汇率	通货膨胀	承付款	员额占用和 其他变动		
支出							
分庭	9 525.3	2 783.2	(2.0)	—	631.0	3 412.2	12 937.5
检察官办公室	87 085.0	3 637.7	(122.4)	—	5 568.7	9 084.0	96 169.0
书记官处	229 963.6	10 567.5	134.0	1 500.0	(2 292.3)	9 909.2	239 872.8
支出共计(毛额)	326 573.9	16 988.4	9.6	1 500.0	3 907.4	22 405.4	348 979.3
收入							
工作人员薪金税	29 178.1	561.2	194.7	—	2 587.3	3 343.2	32 521.3
其他收入	265.3	—	—	—	(44.7)	(44.7)	220.6
资源共计(净额)	297 130.5	16 427.2	(185.1)	1 500	1 364.8	19 106.9	316 237.4

表 2

按支出用途和主要决定因素开列的预计支出

(单位: 千美元)

支出用途	2006-2007 年 订正批款	预计变动					2006-2007 年 拟议最后批款
		汇率	通货膨胀	承付款	员额占用和 其他变动	共计	
支出	163 251.2	7 624.8	(78.3)	—	5 920.7	13 467.2	176 718.4
员额	25 797.5	1 304.1	(12.7)	—	(4 497.3)	(3 205.9)	22 591.6
其他工作人员费用	9 347.6	2 781.6	(0.8)	—	632.7	3 413.5	12 761.1
法官薪金和津贴	795.5	40.7	(0.4)	—	32.0	72.3	867.8
咨询事务	7 685.6	—	(53.7)	—	(859.6)	(913.3)	6 772.3
工作人员差旅	56 973.5	—	(27.6)	—	4 014.2	6 883.6	63 857.1
订约承办事务	24 655.4	1 252.2	(11.8)	—	(2 431.7)	(1 191.3)	23 464.1
一般业务费用	14.4	0.7	—	—	(0.7)	—	14.4
招待费	2 507.9	141.8	—	—	(845.7)	—	1 803.6
用品和材料	5 739.7	366.8	0.8	—	(990.7)	(623.1)	5 116.6
家具和设备	358.3	17.5	(0.2)	1 500.0	347.2	1 864.5	2 222.8
赠款和捐款	269.2	—	—	—	(1.0)	(1.0)	268.2
工作人员薪金税	29 178.1	561.2	194.7	-	2 587.3	3 343.2	32 521.3
支出共计(毛额)	326 573.9	16 988.4	9.6	1 500.0	3 907.4	22 405.4	348 979.3
收入							
工作人员薪金税	29 178.1	561.2	194.7	—	2 587.3	3 343.2	32 521.3
其他收入	265.3	—	—	—	(44.7)	(44.7)	220.6
所需资源总额(净额)	297 130.5	16 427.2	(185.1)	1 500	1 364.8	19 106.9	316 237.4

A. 预算假设的变动

汇率和通货膨胀(增加: 16 998 000 美元)

4. 此类费用增加是受汇率变动的影响(16 988 400 美元)以及通货膨胀所需资源增加(9 600 美元)。造成汇率变动的主要原因是 2007 年 1 月至 11 月美元对欧元走软以及 2007 年 12 月采用了 11 月的汇率。关于通货膨胀,调整数的计算依据为:有关消费物价指数的现有最新数据,以及根据专业及以上职类工作人员实际工作地点差价调整数指数和一般事务及有关职类工作人员薪级表实际生活费调整数与订正批款中假设的数额相比较的差异所作的调整。有关计算上述数字所采用的假设的详细资料,见本报告附件一。

B. 其他所需经费

分庭

表 3

按支出用途和主要决定因素开列的预计支出

(单位：千美元)

支出用途	2006-2007 年 订正批款	预计的变动				拟议 2006-2007 年 最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用及 其他变动	共计	
法官的薪金和津贴	9 347.6	2 781.6	(0.8)	632.7	3 413.5	12 761.1
咨询人和专家	31.4	1.6	(0.1)	(2.8)	(1.3)	30.1
工作人员差旅费	146.3	—	(1.1)	1.1	—	146.3
所需经费共计	9 525.3	2 783.2	(2.0)	631.0	3 412.2	12 937.5

法官的薪金和津贴（增加：632 700 美元）

5. 本项下所需经费增加主要涉及安全理事会第 1660（2006）号决议核准的 3 名后备法官的任命，而 2006-2007 年方案概算中没有编列相关经费（765 400 美元）。在这方面可以回顾，大会第 60/560 号决定注意到秘书长有关安全理事会关于任命前南斯拉夫问题国际法庭 3 名后备法官的第 1660（2006）号决议所引起的订正概算的报告（A/60/844），并请秘书长在 2006-2007 两年期第二次执行情况报告中报告所需追加经费。法官的共同费用，如回籍假旅费、教育津贴、前法官的养恤金福利、异地调动和安置费的所需经费（132 700 美元）较少部分抵消了增加的经费。

检察官办公室

表 4

按支出用途和主要决定因素开列的预计支出

(单位：千美元)

支出用途	2006-2007 年 订正批款	预计的变动				拟议 2006-2007 年 最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用及 其他变动	共计	
支出						
员额	60 160.3	2 810.5	(144.5)	5 365.2	8 031.2	68 191.5
其他工作人员费用	13 125.0	665.3	(6.3)	(639.2)	19.8	13 144.8
咨询人和专家	388.4	20.1	(0.1)	109.3	129.3	517.7
工作人员差旅费	2 788.6	—	(17.8)	(515.8)	(533.6)	2 255.0

支出用途	2006-2007 年 订正批款	预计的变动				拟议 2006-2007 年 最后批款
		汇率	通货膨胀	员额占用及 其他变动	共计	
订约承办事务	196.8	9.9	(0.1)	(60.8)	(51.0)	145.8
工作人员薪金税	10 425.9	131.9	46.4	1 310.0	1 488.3	11 914.2
支出共计(毛额)	87 085.0	3 637.7	(122.4)	5 568.7	9 084.0	96 169.0
收入						
工作人员薪金税	10 425.9	131.9	46.4	1 310.0	1 488.3	11 914.2
所需经费共计(净额)	76 659.1	3 505.8	(168.8)	4 258.7	7 595.7	84 254.8

员额 (增加: 5 365 200 美元)

6. 本项下所需经费增加反映了薪金增加 (4 198 600 美元) 和一般工作人员费用增加 (1 166 600 美元) 的综合影响。在 2006-2007 两年期, 检察官办公室的空缺率一直低于标准空缺率。2006 年专业员额的平均空缺率为 4.4%, 一般事务员额的平均空缺率为 2.4%, 而预算中分别假设为 9.5% 和 7.9%。2007 年 1 月至 8 月, 专业员额的平均空缺率为 2.3%, 一般事务员额的平均空缺率为 1.5%。到编写本报告时, 共有 13 个员额 (10 个专业员额和 3 个一般事务员额) 没有填补, 这表明专业员额的实际空缺率为 5.1% 和一般事务员额的实际空缺率为 2.4%。还有, 一般工作人员费用所需经费增加的一个原因是检察官办公室人员经常轮换, 造成安置/离职回国的旅费和津贴费用增加, 从而一般工作人员实际费用高于预计费用。

7. 工作人员薪金税项下的经费为 11 914 200 美元, 净增加 1 488 300 美元, 由工作人员薪金税收入项下同样数额抵消。

其他工作人员费用 (减少: 639 200 美元)

8. 总体减少的主要原因是减少了特派任务生活津贴 (102 600 美元) 和一般临时人员费用 (532 300 美元) 所需经费。特派任务生活津贴所需经费减少的原因是驻外地办事处工作人员比预计的少。一般临时人员项下所需经费减少, 原因是法庭在征聘协助审前和审讯高峰阶段以及进行研究和分析所需的临时人员方面遇到困难, 因为这些职位被认定为临时职位。

咨询人和专家 (增加: 109 300 美元)

9. 本项下所需经费增加涉及两个主要因素: (a) 鉴定人, 包括军事分析员、法医专家、政治和历史分析员的人数比列入预算的人数多, 因审判分庭决定不允许内部专家在审讯期间提供专家证词; 以及 (b) 咨询人比列入预算的人数多, 因为

多名被告人审判产生的问题增加了案件的复杂性，需要咨询人协助起诉组处理审前和审判的工作。

工作人员差旅费（减少：515 800 美元）

10. 经费减少（515 800 美元）的原因是差旅得到持续有效的管理。与先前的两年期一样，高级管理部门继续严格审查和评估每次出差任务的战略价值和预计收益，从而减少了旅行，缩短了任务时间，并且更多地依靠驻外地办事处人员执行任务。

订约承办事务（减少：60 800 美元）

11. 经费减少的原因是培训所需经费减少，审讯和上诉两级的审讯活动步伐快，工作量重，造成工作人员不能参加原先列入 2006-2007 两年期方案的培训班。

书记官处

表 5

按支出用途和主要决定因素开列的预计支出

（单位：千美元）

支出用途	2006-2007 年 订正批款	预计的变动				共计	拟议 2006-2007 年 最后批款
		汇率	通货膨胀	承付权	员额占用及 其他变动		
支出							
员额	103 090.9	4 814.3	66.2	—	555.5	5 436.0	108 526.9
其他工作人员费用	12 672.5	638.8	(6.4)	—	(3 858.1)	(3 225.7)	9 446.8
咨询人和专家	375.7	19.0	(0.2)	—	(74.5)	(55.7)	320.0
工作人员差旅费	4 750.7	—	(34.8)	—	(344.9)	(379.7)	4 371.0
订约承办事务	56 776.7	2 887.1	(27.5)	—	4 075.0	6 934.6	63 711.3
一般业务费用	24 655.4	1 252.2	(11.8)	—	(2 431.7)	(1 191.3)	23 464.1
招待费	14.4	0.7	—	—	(0.7)	—	14.4
用品和材料	2 507.9	141.8	(0.4)	—	(845.7)	(704.3)	1 803.6
家具和设备	5 739.7	366.8	0.8	—	(990.7)	(623.1)	5 116.6
房地改善	358.3	17.5	(0.2)	1 500.0	347.2	1 864.5	2 222.8
赠款和捐款	269.2	—	—	—	(1.0)	(1.0)	268.2
工作人员薪金税	18 752.2	429.3	148.3	—	1 277.3	1 854.9	20 607.1
共计(毛额)	229 963.6	10 567.5	134.0	1 500.0	(2 292.3)	9 909.2	239 872.8

支出用途	2006-2007 年 订正批款	预计的变动				共计	拟议 2006-2007 年 最后批款
		汇率	通货膨胀	承付权	员额占用及 其他变动		
收入							
工作人员薪金税	18 752.2	429.3	148.3	—	1 277.3	1 854.9	20 607.1
其他收入	265.3	—	—	—	(44.7)	(44.7)	220.6
共计(净额)	210 946.1	10 138.2	(14.3)	1 500.0	(3 524.9)	8 099.0	219 045.1

员额增加: (555 500 美元)

12. 增加的原因是，由于实际出缺率低于 2006-2007 两年期编入预算的出缺率，薪金项下所需经费增加 (3 817 800 美元)，但一部分又被抵消，因为实际一般工作人员费用低于编入预算的比率造成一般工作人员项下所需经费减少 (3 262 300 美元)。预算假设专业及以上职类的出缺率为 9.5%，一般事务及有关职类为 7.9%。2006 年，书记官处专业人员平均出缺率为 6.3%，一般事务职类为 3.6%。2007 年 1 月至 8 月，专业人员职类平均出缺率为 3.1%，一般事务职类为 4.2%，因此，本项下所需经费增加。本报告编写时，仍有 23 个员额待补 (3 个专业员额，20 个一般事务员额)，显示专业员额实际出缺率为 1.2%，一般事务员额为 4.2%。

13. 工作人员薪金税项下编列的经费为 20 607 100 美元，净增加 1 854 900 美元，由工作人员薪金税收入项下相同数额所抵消。

其他工作人员费用 (减少: 3 858 100 美元)

14. 减少的主要原因是口译所需经费减少 (1 534 600 美元)，笔译经费减少 (1 305 600 美元)，一般临时人员经费减少 (483 100 美元)，加班费减少 (327 700 美元)，特派任务生活津贴经费减少 (34 000 美元)。口笔译项下所需经费减少的主要原因是，司法进程拖延，其原因法庭无法控制，影响到法庭审判室的使用和审理时间，因此导致协助审判工作的口笔译实际所需经费低于预算。一般临时人员经费减少的主要原因是，由于认为是临时性质，法庭很难在工作高峰期间聘用临时人员。加班费项下的经费减少，是因为一直严格监督加班申请；特派任务生活津贴减少，主要原因是派驻外地办事处的工作人员低于估计数。

咨询人和专家 (减少: 74 500 美元)

15. 减少的主要原因是，两年期内须赴海牙的专家证人减少。

工作人员差旅费 (减少: 344 900 美元)

16. 减少的主要原因是，两年期内，书记官处采取措施，陪同旅行的规划和协调更有效，陪同证人往返海牙的工作人员差旅费项下所需经费减少。

订约承办事务 9 (增加: 4 075 000 美元)

17. 所需经费增加的主要原因是, 辩护律师费增加 (2 070 200 美元), 被羁押人服务经费增加 (2 986 600 美元)。不过, 增加的费用因订约承办笔译和逐字记录报告经费减少 (1 011 400 美元) 而大体抵消。

18. 辩护律师费增加 (2 070 200 美元), 是因为同编制 2006-2007 年预算时采用的假设相比, 审判的构成和情况有变化。2006 年 3 月, 斯洛博丹·米洛舍维奇死亡, 审判时间安排大有变动。Popovic 等人案涉及 7 名被告人, 起先计划 2007 年 6 月开庭, 但在 2006 年 9 月便已开始。因为开庭较早, 法庭费用增加 200 多万美元, 编制预算时没有预见到。米洛舍维奇案件结束较早, 经费大约减少 75 万美元, 但这并不足以抵消上述多名被告人案件增加的经费。与此同时, 两年期内, Mrksic 案件审理中法律费用和差旅费用增加。起先预计根据《规则》第 11 条之二将移交区域内审理, 但在上诉分庭裁决之后, 实际上审理是在海牙进行的。2007 年 7 月逮捕了两名逃犯, 而有关的预审法律费用没有列入 2006-2007 年预算。

19. 被羁押人服务经费增加 (2 986 600 美元), 可以回顾, 在 2006-2007 两年期拟议预算编制时, 拘留所在斯海弗宁恩监狱设有 68 个牢房, 共分两处, 一处 36 个牢房, 一处 32 个牢房。当时预计, 已有的 68 个牢房也不足以关押 2006-2007 两年期内估计的关押人数。因此, 同荷兰政府当局讨论了把被羁押人转往监狱内有更多牢房的拘留所。在初步讨论时, 荷兰当局表示, 愿意向法庭提供设有 84 个牢房的拘留所。但在报告编写时, 法庭还没有得到关于额外费用的信息, 因此在 2006-2007 两年期拟议预算中, 没有编入经费。应该指出, 在审议 2006-2007 两年期拟议预算时, 行政和预算问题咨询委员会被告知, 2006-2007 两年期执行情况报告将报告牢房增加之后追加的所需经费。2005 年底, 法庭同荷兰当局达成了协议, 增加了 16 个牢房, 使牢房总数从 68 个增加到 84 个。2005 年 12 月, 被羁押人转往牢房较多的拘留所。

一般业务费用 (减少: 2 431 700 美元)

20. 本项减少主要来自杂项事务所需经费的减少 (1 052 600 美元), 原因是需要在荷兰境内临时搬迁的家庭数低于预算数, 以及财产和责任保险的扣减额增加导致保险费减少, 使得一般保险费降低。本项减少还来自下列所需经费的减少: (a) 杂项维护服务, 原因是 2006-2007 两年期新安装的出入安保系统目前还处于保修期内 (298 100 美元); (b) 办公设备租赁, 原因是重新商谈了复印机租赁协议的条款和条件 (557 900 美元); (c) 通信, 原因是利用欧盟电信业撤销管制后的激烈竞争实现了节省, 卫星通信得到改进, 以及实地通信费用降低 (400 600 美元); (d) 各类设备的维护, 原因是法庭实施了主动维护和设备使用周期更替方案 (478 900 美元)。

21. 本项减少额主要为以下情况所抵消：因工作时间延长而导致公用事业所需经费增加（261 700 美元）以及办公自动化设备维护费用增加（93 600 美元），后者体现了信息技术支助科从购置设备向交钥匙租赁和维护协议合同过渡的战略。

用品和材料（减少：845 700 美元）

22. 本项减少主要来自文具和办公用品，包括数据处理和通信用品所需经费的减少，原因是法庭各机关对文具和办公用品的使用实行了严格控制，以及通过扩大电子法庭和电子数据系统，更多地使用电子格式取代硬拷贝格式披露证据和其他法律材料，并更加广泛地使用电子邮件进行文本/图像文件的传输（597 300 美元）。本项减少还来自汽油、机油和其他润滑剂所需经费的减少，原因是实地办事处的出行活动减少，这也导致用车量下降（109 600 美元）；以及制服所需经费的减少（123 600 美元）。

家具和设备（减少：990 700 美元）

23. 本项减少反映了从购买式管理办法向交钥匙租赁式维护使用周期管理办法的过渡，主要来自下列所需经费的减少：(a) 家具和固定件（34 600 美元）；(b) 购买办公自动化设备（873 300 美元）；(c) 购买视听设备（172 100 美元）；(d) 通信设备（77 900 美元）；(e) 安保和安全设备（19 000 美元）。本项减少为以下情况部分抵消：购买软件包所需经费的增加（211 100 美元），原因是微软办公操作系统平台预定在 2007 年底升级。

房舍改进（增加：347 200 美元）

1. 房舍的建造、改建和维护（增加：490 800 美元）

24. 本项增加主要来自房舍建造、改建和维护所需经费的增加（490 800 美元），涉及向房东交付的主楼移交费用。根据新租赁协议的条款和条件，需要向房东支付移交费，作为与法庭多年来的改建有关的费用。也就是说，在支付按指数支付的移交费后，就不用通过拆除和(或)修复让大楼回归原貌。应当注意的是，鉴于这一指数每年约为 10 000 美元，目前发生这笔费用是最具成本效益的，可以避免随时间推移而增加。

2. 房舍的安保改进（减少：143 600 美元）

25. 根据大会关于加强和统一安保管理系统的第 61/263 号决议的规定，授权秘书长在前南斯拉夫问题国际法庭预算下承付最多 1 500 000 美元的款项，用于实施标准化出入控制系统的第一阶段，但以不妨碍执行此前为 2006-2007 两年期核定的项目为前提，并在第二次执行情况报告中加以报告。

26. 根据第 61/263 号决议的规定，现已承付 1 356 400 美元，比授权额减少 143 600 美元，情况如下：(a) 闭路电视 (325 300 美元)；(b) 出入控制装置 (671 400 美元)；(c) 安保控制室 (359 700 美元)。

三. 结论

27. 请大会注意本报告，并核定 2006-2007 两年期前南斯拉夫问题国际法庭特别账户的最终批款毛额 348 979 300 美元（净额 316 237 400 美元）。

附件一

预算假设

拟订最后批款的拟议估计数时采用了下列参数：

预算参数	订正批款采用的估计数		最后批款的拟议估计数	
	2006 年	2007 年	2006 年	2007 年
汇率(1 美元：欧元)	0.80	0.80	0.80	0.73
通货膨胀率(百分比)	1.40	1.60	1.1	1.8
海牙工作地点差价调整数乘数(百分比)	47.43	44.15	47.84	55.34

附件二

2006-2007 两年期的审判活动

1. 法庭的三个审判分庭从早到晚继续以创纪录的能力运作，法庭三个审判室每一个分别进行两个单独的庭审。利用现有三个审判室，法庭每天从上午 9 时到下午 7 时可同时进行 6 个审判（听讯阶段）。2007 年，法庭还努力进行第七个审判，之所以能够这样是因为：(a) 利用诉讼过程中无法避免的拖延造成的空闲审判室空间，(b) 每次安排法官处理一个以上案件。此外，为加速审理，审理多名被告案件的分庭中的两个，在暑期放假三周期间利用三个审判室延长的可供使用时间，进行了更多的审理。另外，2007 年第四季度，法庭又开始一个新的审判，另一个审判处于编写判决阶段，从而正在进行的审判增加到了创纪录的 8 个。
2. 截至提交本报告，法庭起诉的 161 个被告人，11 个处于预审阶段，等待开始受审，还有 4 人在逃。总共 27 个被告人目前正在受审（最高纪录），还有 8 个提出上诉，等待审理。其他案件均已完成。
3. 斯洛博丹·米洛舍维奇案在被告人死亡后于 2006 年 3 月 14 日终止。Krajišnik 案于 2006 年 8 月 31 日结束，2006 年 9 月 27 日作出判决。The Haradinaj 等人案（3 个被告人）于 2007 年 3 月 5 日开始审理。审判估计将于 2008 年 3 月结束。
4. Mrkšić 等人案（3 个被告人）于 2005 年 10 月 11 日开始，审判程序于 2007 年 3 月 16 日结束。2007 年 9 月 27 日作出判决。审判分庭在努力编写判决的同时，于 2007 年 4 月 16 日开始审理新案件 Boskoški & Tarčulovski 案。2007 年 4 月 16 日听取了检察官办公室开庭陈述。检方于 2007 年 5 月 7 日开始提出证据。
5. 2006 年 3 月 15 日，Hadžihasanović 和 Kubura 案作出了判决。审判分庭于 2006 年 4 月 26 日开始审理 Prlić 等人案（6 名被告人）。该案 2006 年 6 月 6 日至 12 日休庭，因审判分庭到前南斯拉夫进行现场视察。审判估计在 2009 年 1 月底之前完成。
6. Martić 案于 2005 年 12 月 13 日开始，审判工作于 2007 年 1 月 12 日结束。2007 年 6 月 12 日对 Martić 案作出判决。Milutinović 案（6 名被告人）于 2006 年 7 月 10 日开始。检方于 2007 年 5 月 7 日结束该案件。该案从 2007 年 5 月 18 日至 2007 年 6 月 22 日休庭，进行规则 98 之二审议，从 2007 年 6 月 25 日至 2007 年 8 月 3 日休庭，让被告方为应诉作准备。2007 年 8 月 6 日审判继续进行，在法庭休假期间，庭审延长工作时间，估计将于 2008 年 9 月底之前完成。
7. Delić 案于 2007 年 7 月 12 日开始审理，预定 2008 年 6 月底之前完成。Orić 案于 2004 年 10 月 6 日开始审理，于 2006 年 4 月 10 日结束。2006 年 6 月 30 日

Orić 案作出判决。审判分庭于 2006 年 7 月 14 日开始审理 Popović 等人案（7 名被告）。Popović 审判案估计将于 2009 年 4 月底之前结束。

8. Dragomir Milošević 案于 2007 年 1 月 11 日开始审理，审判案件于 2007 年 10 月 10 日结束。3 月 18 日至 22 日进行了现场视察。检方于 2007 年 5 月 2 日结束开庭陈述，5 月 3 日作出第 98 条之二决定，被告方 2007 年 5 月 24 日开始开庭陈述。案件目前处于编写判决阶段。预期 2007 年 12 月作出判决。

9. Šešelj 案 11 月 27 日开始审前会商，检察官办公室随后公开陈述。审判于 2006 年 12 月 1 日休庭，原因是被告人健康不佳。被告人对审判法庭强制指派辩护人提出上诉，最终上诉分庭 2006 年 12 月 8 日决定取消审判。审判于 2007 年 11 月 7 日开始。Šešelj 2006 年 11 月 11 日在拘留所开始绝食，于 2006 年 12 月 8 日结束绝食。为最大限度地利用审判室，分庭决定提前开始 Dragomir Milošević 审判。

10. 此外，安排此两年期内完成的案件的判决编写工作需要大量审判室以外的工作。

附件三

自愿捐款和信托基金活动

1. 大会第 49/242 B 号决议和第 53/212 号决议，邀请会员国和其他有关各方向前南斯拉夫问题国际法庭自愿捐助现金和秘书长可以接受的服务和用品。截至 2007 年 10 月 31 日，自愿基金已收到支助法庭活动的现金捐款约 4 340 万美元。此外，还收到认捐 780 400 美元。2006 年 1 月 1 日至 2007 年 10 月 31 日期间，法庭收到自愿现金捐款 1 220 800 美元。
2. 自愿捐款已用于各种活动，包括支助法庭的起诉和书记官处的活动，例如逮捕行动、受害人和证人支持、外联方案、法庭图书馆的继续发展以及宣传培训活动。截至 2007 年 10 月 31 日，支助法庭活动的自愿现金捐款和现金认捐情况如下：

截至 2007 年 10 月 31 日按捐助者开列的自愿基金现金捐款

(单位：千美元)

从成立到 2005 年 12 月 31 日的捐款	42 273.1
从 2006 年 1 月 1 日至 2007 年 10 月 31 日的捐款	
基金会开放社会研究所 (FOSI)	20.0
欧洲联盟委员会	1 180.7
挪威	20.1
小计	1 220.8
共计	43 493.9

截至 2007 年 10 月 31 日按捐助者开列的给自愿基金的现金认捐

(单位：千美元)

欧洲联盟委员会	余额(2006 赠款)	653.1
欧洲联盟委员会	余额(2005 赠款)	125.0
德国律师协会	图书馆	2.3
共计		780.4

按支出用途开列的预计支出

(单位：千美元)

支出用途	2006-2007 年估计数 ^a	2006-2007 年订正估计数	增(减)
员额	—	—	—
其他工作人员费用	3 695.0	3 780.5	85.5
咨询人和专家	13.0	13.0	—
差旅	57.4	57.4	—
订约承办事务	76.9	76.9	—
一般业务费用	22.7	22.7	—
用品和材料	14.0	14.0	—
家具和设备	27.4	27.4	—
共计	3 906.4	3 991.9	85.5

^a A/62/374。

3. 订正所需经费增加主要是由于汇率波动。